

# ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/VAL/N/3/URY/2  
5 novembre 2012

(12-6051)

Comité de l'évaluation en douane

Original: espagnol

## NOTIFICATIONS AU TITRE DE LA DÉCISION A.3 CONCERNANT L'INTERPRÉTATION DE L'ACCORD SUR LA MISE EN ŒUVRE DE L'ARTICLE VII DE L'ACCORD GÉNÉRAL SUR LES TARIFS DOUANIERS ET LE COMMERCE DE 1994

### URUGUAY

La communication ci-après, datée du 29 octobre 2012, est distribuée à la demande de la délégation de l'Uruguay.

Conformément à la Décision du Comité de l'évaluation en douane relative au traitement des montants des intérêts lors de la détermination de la valeur en douane des marchandises importées (G/VAL/6/Rev.1), adoptée par le Comité du Tokyo Round le 26 avril 1984 (G/VAL/M/9, paragraphe 38) et rectifiée (versions française et espagnole seulement) par le Comité le 24 septembre 1984 (VAL/M/10, paragraphe 17), et en application de la Décision relative à la notification et à la distribution, adoptée par le Comité de l'évaluation en douane le 12 mai 1995 (G/VAL/5), le gouvernement de l'Uruguay notifie que la décision susmentionnée est appliquée depuis le 19 novembre 2008.

Ladite décision est reprise dans le Décret n° 538/008 publié au Journal officiel le 19 novembre 2008, qui établit ce qui suit<sup>1</sup>:

#### **Artículo 8**

1. Los intereses devengados en virtud de un acuerdo de financiación concertado por el comprador y relativo a la compra de las mercaderías importadas no se considerarán parte del valor en aduana, siempre que:
  - a) los intereses se distingan del precio realmente pagado o por pagar por dichas mercaderías;
  - b) el acuerdo de financiación se haya concertado por escrito;
  - c) cuando se le requiera, el comprador pueda demostrar:
    - 1) que tales mercaderías se venden realmente al precio declarado como precio realmente pagado o por pagar; y
    - 2) que el tipo de interés pactado no excede del aplicado corrientemente a este tipo de transacciones en el país y en el momento en que se haya facilitado la financiación.
2. Lo dispuesto en el párrafo 1 precedente se aplicará tanto si facilita la financiación el vendedor, como si lo hace una entidad bancaria u otra persona física o jurídica. Se aplicará

---

<sup>1</sup> En espagnol seulement.

también, si procede, en los casos en que las mercaderías se valoren con un método distinto del basado en el valor de transacción.

---